

ประกาศชาวเรือ
หมายเลข 77/2556 (ชั่วคราว)
อ่าวไทย, ฝั่งตะวันตก
นครศรีธรรมราช, บริเวณทิศตะวันออกของอำเภอขนอม --- การขุดเจาะ

- รายละเอียด --- 1. บริษัท ซี อี ซี อินเตอร์เนชั่นแนล ลิมิเต็ด (สาขาประเทศไทย) ได้ทำการเคลื่อนย้ายแท่นขุดเจาะ "Vicksburg" และขุดเจาะหลุมผลิตปิโตรเลียม แปลง G5/50 รายละเอียด ดังนี้ :
- 1.1 ประมาณกลางเดือนพฤษภาคม 2556 ได้ทำการเคลื่อนย้ายแท่นขุดเจาะ จากหลุมผลิตปิโตรเลียม สงขลา ซี ในตำบลที่โดยประมาณ แลต. $7^{\circ} 28'.22$ น., ลอง. $100^{\circ} 36'.74$ อ. ไปยังหลุมผลิตปิโตรเลียม เกาะกระ 2 ในตำบลที่โดยประมาณ แลต. $9^{\circ} 06'.30$ น., ลอง. $100^{\circ} 20'.25$ อ.
- 1.2 ตั้งแต่กลางเดือนพฤษภาคม ถึงกลางเดือนมิถุนายน 2556 ได้ทำการขุดเจาะหลุมผลิตปิโตรเลียม เกาะกระ 2 ในตำบลที่โดยประมาณ แลต. $9^{\circ} 06'.30$ น., ลอง. $100^{\circ} 20'.25$ อ.
2. รายละเอียดของแท่นขุดเจาะ มีดังนี้ :
- ชื่อ : Vicksburg
ชนิด : Independent Leg Jack-Up
สัญชาติ : Australia
3. ตำบลที่ทั้งหมดอ้างอิงกับ INDIAN1975 DATUM
4. ชาวเรือทั้งหลายจงระมัดระวังในการเดินเรือ ไม่ควรนำเรือเข้าไปใกล้ภายในรัศมี 2 ไมล์ทะเลจากแท่นขุดเจาะ .

แผนที่ซึ่งเกี่ยวข้อง --- 204, 205 และ 045
ข้อมูลจาก --- กรมเชื้อเพลิงธรรมชาติ, ลง 17 พฤษภาคม 2556

ประกาศโดยกรมอุทกศาสตร์
กองทัพเรือ กรุงเทพมหานคร
29 พฤษภาคม 2556

Notice to Mariners
No. 77/2556 (Temporary)
Gulf of Thailand, West Coast
Nakhon Si Thammarat, Amphoe Khanom Eastwards --- Drilling Operations

Details : 1. CEC International, Ltd. (Thailand Branch) has been moving platform "Vicksburg" and conducting a well drilling operation for petroleum production Block G5/50 as follows :

1.1 At the mid of May 2013 Platform has been moving from Songkhla C in the approximate position Lat. $7^{\circ} 28'.22$ N., Long. $100^{\circ} 36'.74$ E. to Ko Kra 2 in the approximate position Lat. $9^{\circ} 06'.30$ N., Long. $100^{\circ} 20'.25$ E.

1.2 From the mid of May to the mid of June 2013 CEC has been conducting a well drilling operation for petroleum production Ko Kra.2 in the approximate position Lat. $9^{\circ} 06'.30$ N., Long. $100^{\circ} 20'.25$ E.

2. Details of the platform are as follows :

Name	:	Vicksburg
Type	:	Independent Leg Jack-Up
Flag	:	Australia

3. All positions referred to INDIAN1975 DATUM.

4. Mariners are warned not to approach within a radius of 2 nautical miles from the platform.

Charts affected : 204, 205 and 045

Source from : Department of Mineral Fuel, dated 17th May 2013

Issued by the Hydrographic Department,
Royal Thai Navy, Bangkok, Thailand
29th May 2013